

NR. 432/SAP/25.03.2021



SEMNĂTURĂ ELECTRONICĂ | MARGARE TEMPORALĂ | CERTIFICATE SSL  
DEVOTAMENT | STABILITATE | PREOCUPARE | SUPTOR TEHNIC 24/7

DigiSign S.A.  
VIZITARE N. 19681  
IEȘIRE  
Data 24.03.2021

Symantec  
Website Security  
Gold Partner

DigiSign S.A. Str. Virgil Madgearu nr. 2-6, București, Sector 1, 014135, România Tel: 031.620.2000, Fax: 031.620.2080, office@digisign.ro www.digisign.ro

## CONTRACT DE PRESTARE SERVICII DE ÎNCREDERE CALIFICATE

Data: 3219 Nr.: 25/03/2021

Incheiat de către și între:

**DIGISIGN S.A.** societate comercială cu sediul în str. Virgil Madgearu nr. 2-6, sector 1, București, tel: 031.620.2000, fax: 031.620.2080, e-mail: office@digisign.ro, înmatriculată la Oficiul Registrului Comerțului de pe lângă Tribunalul București sub nr. J40/8069/2005, Cod Unic de Înregistrare 17544945 cu atribut fiscal RO, cont bancar RO54 BTRL 0480 1202 W366 21XX deschis la Banca Transilvania - sucursala Chibrit, în calitate de prestator de servicii de încredere calificat conform Ordinului ADR nr.672/ 27.11.2020, reprezentată de [REDACTED] General Manager, în calitate de **PRESTATOR**, și

**ACHIZITOR** persoana juridică având datele de identificare de mai jos:

**ADMINISTRATIA LACURI, PARCURI SI AGREMENT BUCURESTI**, cu sediul în Bucuresti, Sos. Bucuresti-Ploiesti, Nr. 8B, Sector 1, telefon: 021/224.67.89, fax: 021/224.58.62, CUI: 14008314, Cont: RO57TREZ70121G335000XXXX deschis la Trezoreria Statului-Sector1, legal reprezentata prin [REDACTED] - **Director General**, în calitate de **ACHIZITOR**, fiecare denumit convențional și *Partea*, în mod individual, sau *Părțile*, în mod colectiv, care au convenit asupra celor de mai jos. Condițiile Generale de prestare ale fiecărui tip de serviciu de încredere calificat și Codul de Practici și Proceduri al DIGISIGN se constituie în Anexe ale prezentului Contract, acestea fiind documente publice, care pot fi accesate pe site-ul oficial de internet al DIGISIGN, la adresa www.digisign.ro

### 1. Obiectul Contractului

1.1 Prestarea de către DIGISIGN a unuia sau a mai multor servicii de încredere calificate, descrise mai jos, solicitat/e de către Beneficiar, precum și emiterea certificatului calificat și remiterea/accesul la dispozitivul criptografic calificat pe care se află stocat certificatul aferent serviciului solicitat

- semnatura electronică calificată pentru reprezentantul desemnat
- marca temporală calificată
- sigiliu electronic calificat

1.2 Serviciul de marcarea temporală calificată este limitat la oferta Prestatorului de la momentul încheierii prezentului contract. Extinderea numărului de marci temporale calificate, se va realiza printr-o comandă fermă din partea Beneficiarului.

1.3 Suplimentar față de serviciul de încredere calificat contractat, DIGISIGN pune la dispoziția Beneficiarului, cu titlu gratuit, aplicațiile software pentru verificarea și validarea certificatelor emise și a semnăturilor create cu acestea.

### 2. Durata

Contractul începe să își producă efectele la semnarea lui de către Părți și rămâne în vigoare până la data la care expiră ultimul certificat calificat emis de către DIGISIGN în temeiul său, ca urmare a unei comenzi a Beneficiarului.

### 3. Titularii certificatelor

Titularii certificatelor sunt persoane fizice în numele cărora se vor emite certificatele digitale calificate în baza prezentului contract, cu datele de identificare din Anexa 1 la prezentul contract.

### 4. Valoarea, Termene și modalități de plată

4.1 Valoarea Contractului este dată de suma tarifelor corespunzătoare tuturor serviciilor de încredere calificate prestate de către DIGISIGN pe întreaga durată de valabilitate a Contractului. Tarifele serviciilor de încredere calificate plătite de către Beneficiar sunt cele din oferta publică a DIGISIGN, în vigoare la data facturării.

4.2 Factura va fi emisă de către DIGISIGN în lei, folosindu-se cursul de referință EUR/RON comunicat de Banca Națională a României din ultima vineri a săptămânii precedente, iar plata se va efectua de către Beneficiar fie prin numerar/card la sediul DIGISIGN, fie prin virament bancar/numerar în unul din contul de trezorerie DIGISIGN.

4.3 Plata se va efectua de către Beneficiar după emiterea de către DIGISIGN a certificatului calificat aferent serviciului de încredere calificat solicitat de către Beneficiar, în maxim 30 zile de la generarea acestuia.

4.4 Beneficiarul poate suplimenta serviciile solicitate inițial prin comanda fermă înaintată Prestatorului și cu condiția să nu înregistreze plăți restante. Comanda fermă se va constitui ca și anexă la prezentul contract, fiind înaintată semnată și

Pagina 1 din 3

stampilată Prestatorului de către solicitant, pentru fiecare serviciu suplimentar.

### 5. Obligațiile Prestatorului

5.1 Prestatorul se obligă să: (a) presteze serviciile solicitate de Beneficiar în conformitate cu obligațiile asumate prin Codul de Practici și Proceduri și Politica de Certificare în vigoare; (b) să respecte prevederile legislației europene și naționale în vigoare în legătură cu serviciul prestat; (c) să emită certificatele digitale calificate în termen de 5 (cinci) zile lucrătoare de la data identificării titularilor certificatelor și a recepționării setului de documente necesar procesului de emitere, complet și corect. DIGISIGN nu va emite nici un certificat digital calificat fără identificarea titularului să se realizeze conform Codului de Practici și Proceduri și Politicii de Certificare în vigoare, și fără ca acesta să semneze în prealabil Condițiile generale de prestare a serviciului de încredere solicitat.

### 6. Obligațiile Beneficiarului

6.1 Beneficiarul se obligă să: (a) achite valoarea serviciilor prestate de DIGISIGN în conformitate cu art. 4 a prezentului contract; (b) comunice date corecte și complete privind identificarea sa și a titularilor certificatelor digitale solicitate; (c) asigure faptul că titularii certificatelor digitale solicitate au luat la cunoștință și au înțeles Condițiile Generale privind prestarea serviciului de încredere solicitat; (d) asigure utilizarea serviciilor de încredere prestate de DIGISIGN doar în conformitate cu prevederile Condițiilor Generale și cu prevederile legale în materie.

Orice nerespectare de către Beneficiar/Utilizator a obligațiilor prevăzute în acest Contract, în Condițiile generale de prestare a serviciului de încredere solicitat și ale Codului de Practici și Proceduri va fi considerată o încălcare a prezentului Contract.

### 7. Raspunderi contractuale

7.1. Certificatele digitale calificate pentru semnatura electronica pot fi utilizate doar pentru realizarea operatiunilor criptografice precum autentificare, semnare electronica si marcare temporală si doar de catre titular certificatului. Este interzisa utilizarea certificatului digital calificat pentru semnatura electronica in alte scopuri decat cele indicate si permise de DigiSign si este interzisa utilizarea unui certificat digital calificat expirat, suspendat sau revocat pentru a crea semnaturi electronice si/sau marci temporale.

7.2. Utilizarea serviciilor de incredere calificate prestate de catre DigiSign se va realiza doar in conformitate cu instructiunile si ghidurile care emana de la DigiSign, iar in cazul in care acestea sunt incalcate, DigiSign este exonerat de raspundere pentru prejudiciile rezultate din utilizarea serviciilor care depasesc restrictiile indicate.

7.3. DigiSign nu este responsabila pentru (a) daunele cauzate de forta majora si/sau cazul fortuit, (b) de utilizarea necorespunzatoare a serviciilor de incredere calificate, (c) stocarea de date eronate in bazele de date ale DigiSign si includerea acestora in certificate digitale emise Utilizatorului in cazul in care Utilizatorul a declarat ca aceste date sunt corecte, (d) prejudiciile cauzate de furtul sau deteriorarea dispozitivelor criptografice securizate care stocheaza certificatele digitale, folosirea neautorizata a acestora sau pentru orice fel de neglijenta a Utilizatorului in pastrarea si utilizarea acestora.

7.4. DigiSign nu isi asuma raspunderea si nu poate fi obligata la plata de daune pentru prejudicii indirecte, beneficii sau profituri nerealizate, pierderi financiare, de clienti sau date. In situatia existentei unei astfel de cereri de acoperire a prejudiciului suferit, raspunderea DigiSign este limitata la contravaloarea serviciului prestat/pentru fiecare cerere de acest tip.

7.5. In cazul rezilierii contractului pentru neindeplinirea obligatiilor contractuale din culpa Beneficiarului, DIGISIGN va revoca toate certificatele active care fac obiectul prezentului Contract.

### 8. Încetarea Contractului

8.1 Contractul inceteaza automat si de plin drept in oricare dintre urmatoarele situatii: (a) la data la care expira, sau a fost revocat ultimul certificat calificat emis in baza Contractului; (b) la data la care Beneficiarul a refuzat primul certificat calificat emis in baza Contractului; (c) la data la care DIGISIGN isi pierde calitatea de prestator calificat de servicii de incredere; (d) prin acordul partilor; (e) prin denuntare.

8.2 Partea care solicita incetarea contractului se obliga sa notifice cealalta Parte motivul incetarii cu minimum 30 de zile inainte de data la care incetarea urmeaza sa isi produca efecte, cu exceptia expirarii sau revocarii tuturor certificatelor digitale calificate emise in baza acestui contract. Incetarea prezentului contract nu are efect asupra obligatiilor deja scadente dintre parti.

### 9. Legea aplicabilă. Soluționarea litigiilor

9.1 Contractul este guvernat de legislația romană și europeană în vigoare, sediul materiei: Legea nr. 455/2001 privind

12

semnatura electronică, republicată, cu modificările și completările ulterioare, HGR nr. 1259/2001 pentru aprobarea Normelor tehnice și metodologice pentru aplicarea Legii nr. 455/2001, Legea nr. 451/2004 privind marca temporală, cu modificările și completările ulterioare, Ordinul MCSI nr. 492/2009 pentru aprobarea Normelor tehnice și metodologice pentru aplicarea Legii nr. 451/2004, Regulamentul UE nr. 910/2014 privind identificarea electronică și serviciile de încredere pentru tranzacțiile electronice pe piața internă, Noul Cod Civil, aprobat prin Legea nr. 287/2009, republicat, cu modificările și completările ulterioare, Regulamentul 679/27-apr-2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE, Legea nr. 506/2004 privind prelucrarea datelor cu caracter personal și protecția vieții private în sectorul comunicațiilor electronice.

9.2 Litigiile de orice natură dintre Părți legate de prezentul Contract se vor soluționa pe cale amiabilă, într-un interval rezonabil de 30 zile de la notificare, în caz contrar fiind de competența instanțelor de la sediul DIGISIGN.

### 10. Comunicări

10.1 Orice comunicare dintre Părți, pentru a produce efecte juridice, se va face în scris, după cum urmează: prin e-mail, prin poștă, curier cu scrisoare recomandată cu confirmare de primire sau prin fax cu confirmare de transmitere.

10.2 Beneficiarul este obligat să notifice DIGISIGN de îndată și nu mai târziu de 3 zile de la producere, orice modificare a datelor sale de identificare, facând totodată și proba respectivei modificări.

10.3 DigiSign va înmâna Utilizatorului certificatul digital calificat stocat pe dispozitiv electronic și documentele aferente în conformitate cu opțiunea Utilizatorului exprimată în momentul încheierii contractului. Prezentul contract a fost întocmit în două exemplare, câte unul pentru fiecare parte, ambele având aceeași valoare juridică.

DigiSign S.A

Prin reprezentant,

[Redacted signature area]

ADMINISTRATOR PARCURI  
ESTI,



[Redacted signature area]

DIRECTOR ECONOMIC

Viza C.F.P.P.  
Sef Serviciul Financiar-Buget,



Avizat pentru legalitate,  
Sef Birou Juridic, Evidenta Patrimoniului,

Şef Serviciu Achizitii Publice.

[Redacted signature area]

11